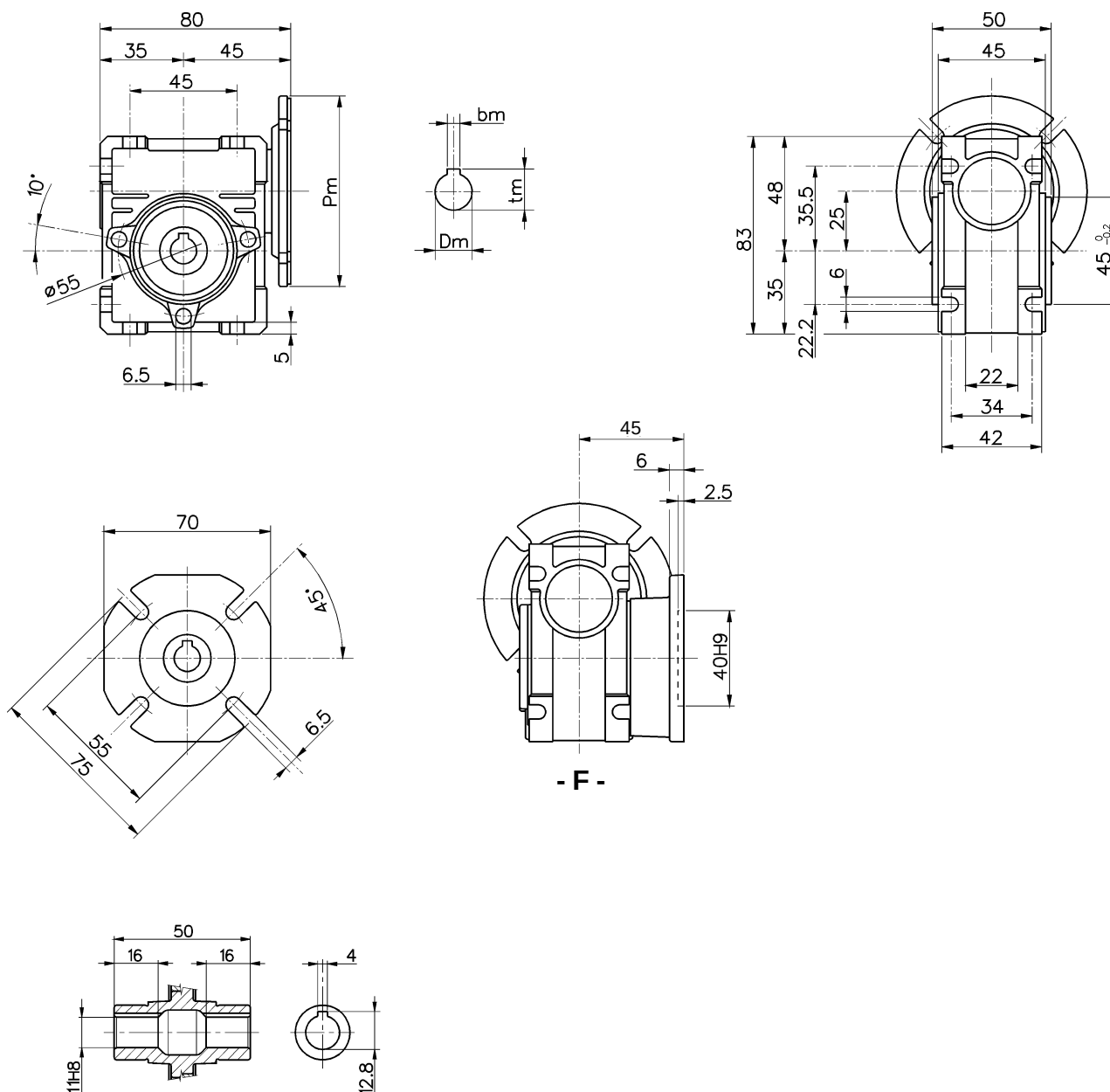


[illegible]

NMRV 025


- F -

- Peso senza motore ~0.7 kg
- Weight without motor ~0.7 kg
- Gewicht ohne Motor ~0.7 kg
- Poids sans moteur ~0.7 kg
- Peso sin motor ~0.7 kg

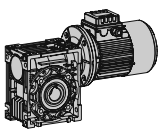
Per le dimensioni relative alla zona attacco motore (Pm, Dm, bm, tm) fare riferimento alla tabella di pag. 333.

For the dimensions concerning the motor connection area (Pm, Dm, bm, tm) please refer to the table shown at page 333.

Zu den Abmessungen des Motoranschlußflansches (Pm, Dm, bm, tm) siehe Tabelle auf Seite 333.

Pour les dimensions concernant la zone de montage du moteur (Pm, Dm, bm, tm) lire SVP le tableau à la page 333.

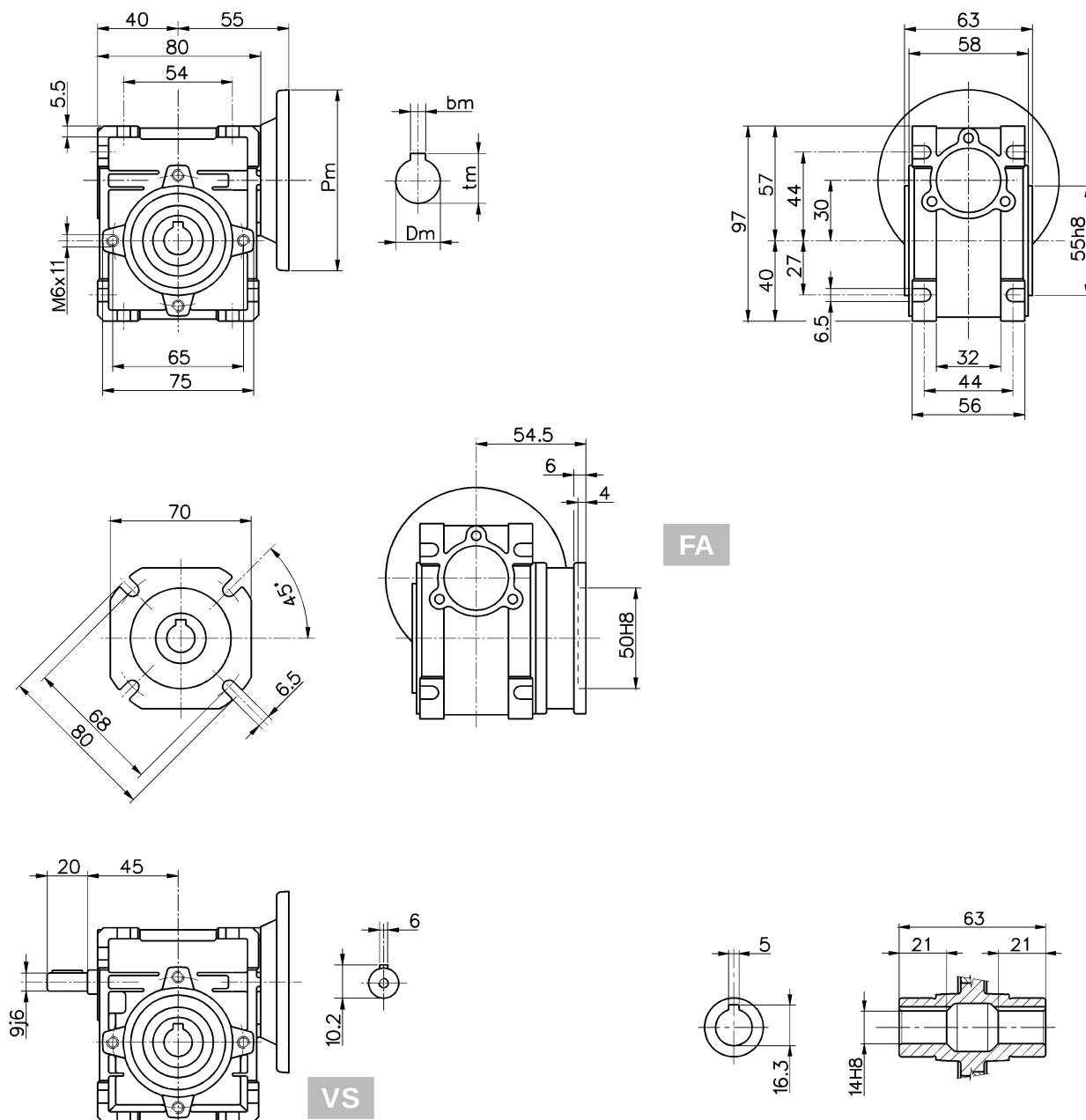
Para las magnitudes correspondientes a la zona del motor (Pm, Dm, bm, tm) consulte la tabla de la página 333.



030

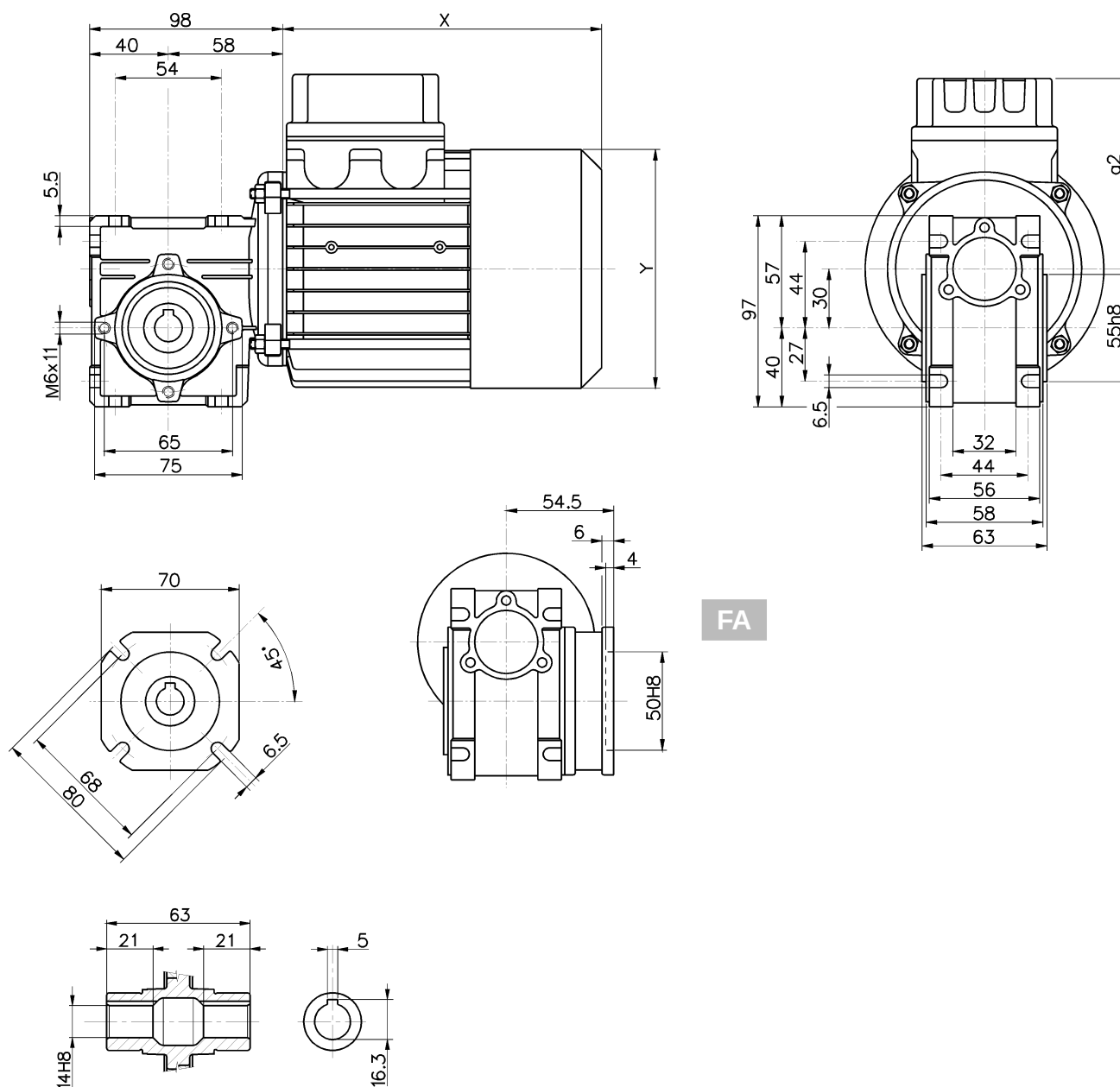
Dimensioni / Dimensions / Abmessungen / Encombresments / Dimensiones

NMRV



- Peso senza motore ~1.2 kg
- Weight without motor ~1.2 kg
- Gewicht ohne Motor ~1.2 kg
- Poids sans moteur ~1.2 kg
- Peso sin motor ~1.2 kg

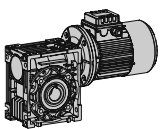
Per le dimensioni relative alla zona attacco motore (Pm, Dm, bm, tm) fare riferimento alla tabella di pag. 333.
 For the dimensions concerning the motor connection area (Pm, Dm, bm, tm) please refer to the table shown at page 333.
 Zu den Abmessungen des Motoranschlußflansches (Pm, Dm, bm, tm) siehe Tabelle auf Seite 333.
 Pour les dimensions concernant la zone de montage du moteur (Pm, Dm, bm, tm) lire SVP le tableau à la page 333.
 Para las magnitudes correspondientes a la zona del motor (Pm, Dm, bm, tm) consulte la tabla de la página 333.



030	Motore normale / Standard motor / Normaler Motor / Moteur normal / Motor normal				Motore autofrenante / Brake motor / Bremsmotor / Moteur frein / Motor-freno			
	g2	X	Y	~kg	g2	X	Y	~kg
063	98,7	159,7	120,9	4,9	98,7	219	120,9	6,2

- Peso comprensivo di motore
- Weight with motor
- Gewicht mit Motor
- Poids avec moteur
- Peso con motor

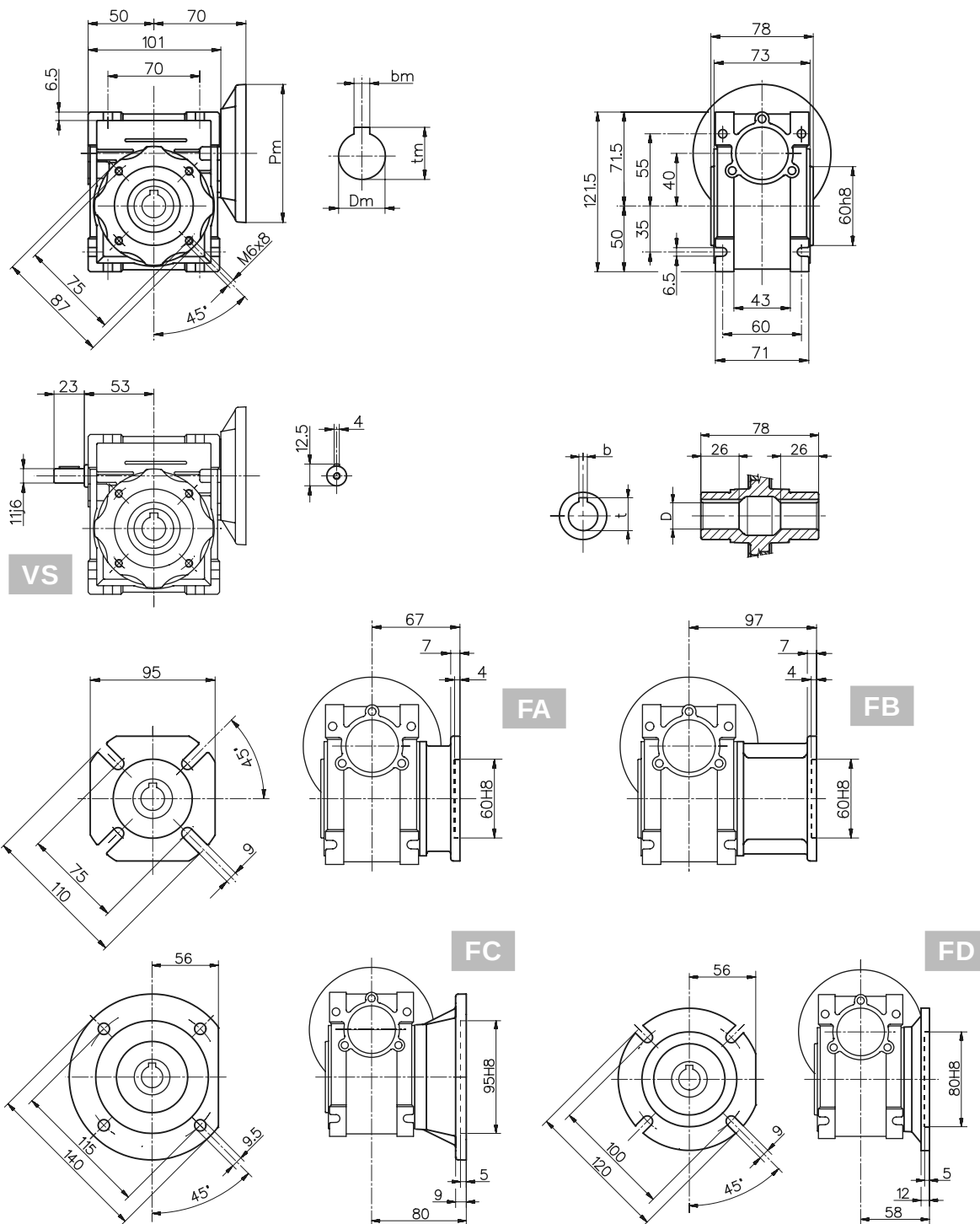
- Motori in esecuzione speciale
- Motor with special execution
- Motoren in Spezialgeometrie möglich
- Moteurs avec exécution spéciale
- Motores con ejecución especial



040

Dimensioni / Dimensions / Abmessungen / Encombresments / Dimensiones

NMRV

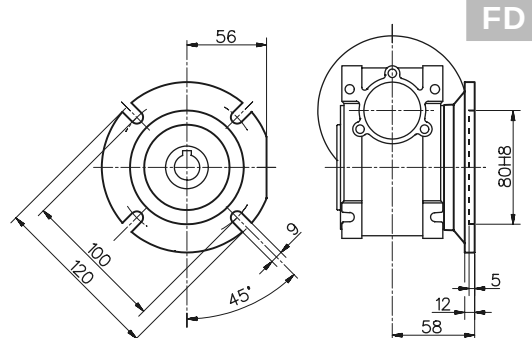
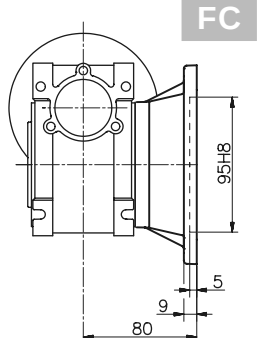
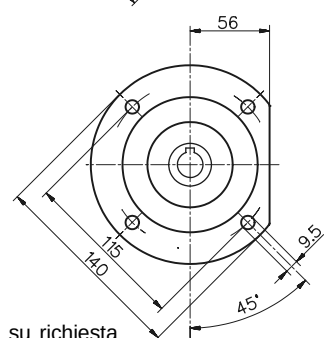
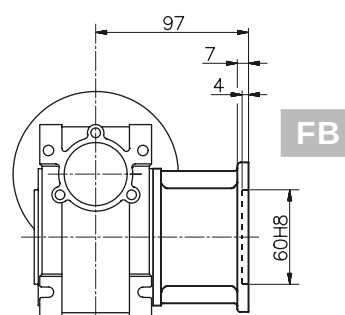
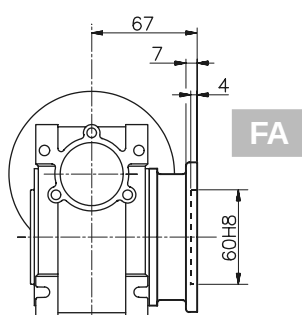
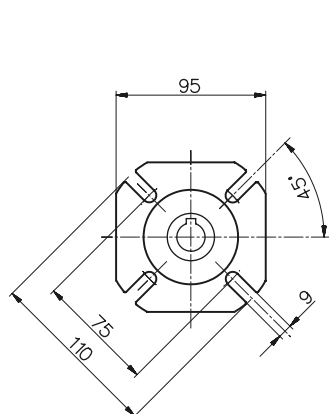
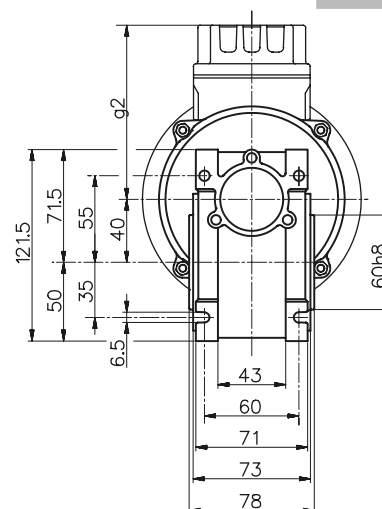
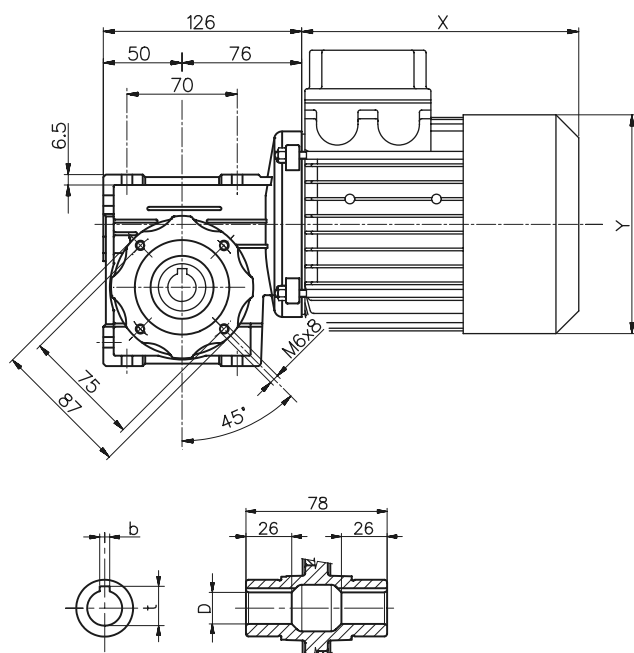


Uscita / Output / Abtrieb / Sortie / Salida		
D H8	b	t
18	6	20,8
(19)	(6)	(21,8)

(..) Solo su richiesta
 (..) Only on request
 (..) Auf Wunsch
 (..) Seulement sur demande
 (..) Sólo bajo pedido

- Peso senza motore ~2.3 kg
 - Weight without motor ~2.3 kg
 - Gewicht ohne Motor ~2.3 kg
 - Poids sans moteur ~2.3 kg
 - Peso sin motor ~2.3 kg

Per le dimensioni relative alla zona attacco motore (Pm, Dm, bm, tm) fare riferimento alla tabella di pag. 333.
 For the dimensions concerning the motor connection area (Pm, Dm, bm, tm) please refer to the table shown at page 333.
 Zu den Abmessungen des Motoranschlußflansches (Pm, Dm, bm, tm) siehe Tabelle auf Seite 333.
 Pour les dimensions concernant la zone de montage du moteur (Pm, Dm, bm, tm) lire SVP le tableau à la page 333.
 Para las magnitudes correspondientes a la zona del motor (Pm, Dm, bm, tm) consulte la tabla de la página 333.



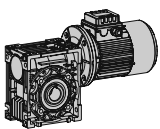
(..) Solo su richiesta
(..) Only on request
(..) Auf Wunsch
(..) Seulement sur demande
(..) Sólo bajo pedido

Uscita / Output / Abtrieb / Sortie / Salida		
D H8	b	t
18	6	20,8
(19)	(6)	(21,8)

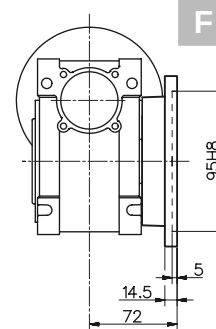
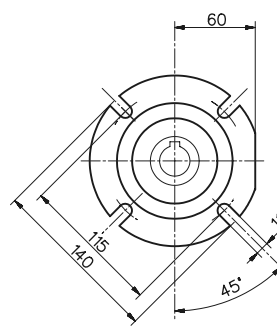
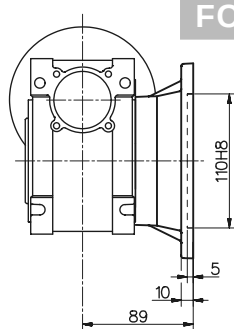
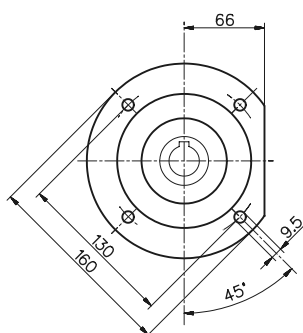
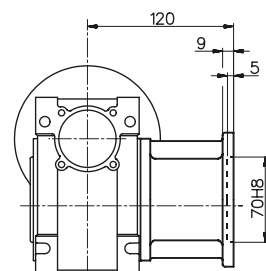
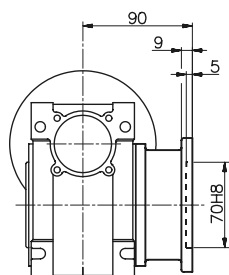
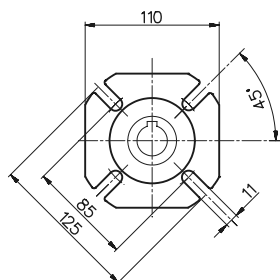
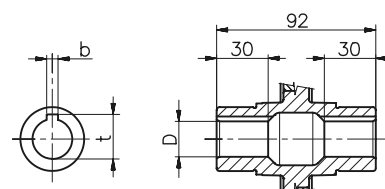
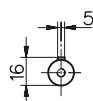
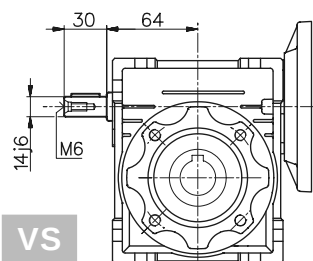
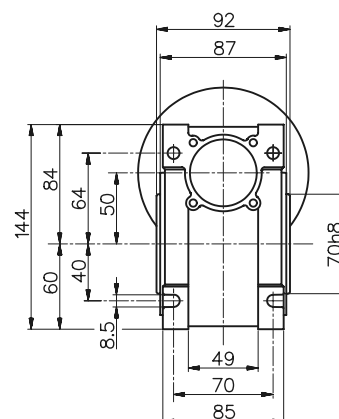
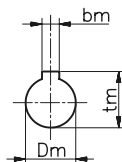
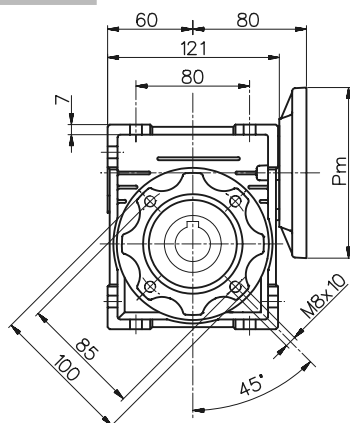
- Peso comprensivo di motore
- Weight with motor
- Gewicht mit Motor
- Poids avec moteur
- Peso con motor

- Motori in esecuzione speciale
- Motor with special execution
- Motoren in Spezialgeometrie möglich
- Moteurs avec exécution spéciale
- Motores con ejecución especial

040	Motore normale / Standard motor / Normaler Motor / Moteur normal / Motor normal				Motore autofrenante / Brake motor / Bremsmotor / Moteur frein / Motor-freno			
	g2	X	Y	~kg	g2	X	Y	~kg
071	110,5	177	138,9	7,6	110,5	242	138,9	9,5



NMRV



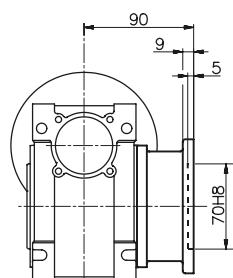
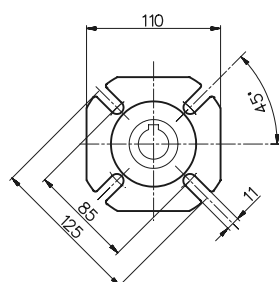
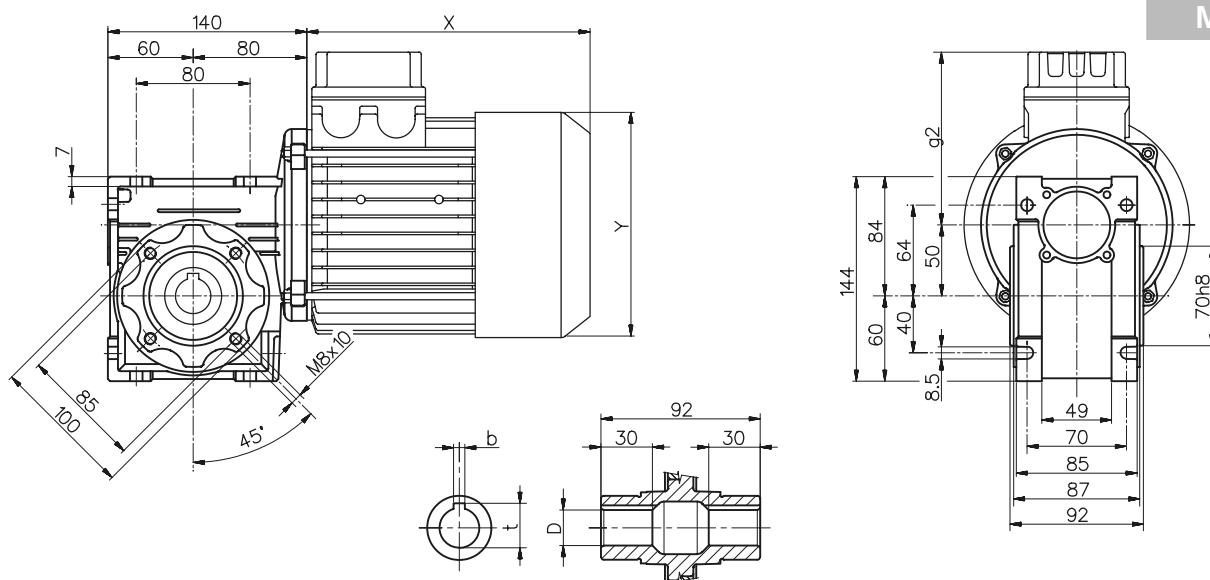
Uscita / Output / Abtrieb / Sortie / Salida		
D H8	b	t
25	8	28,3
(24)	(8)	(27,3)

(..) Solo su richiesta
 (..) Only on request
 (..) Auf Wunsch
 (..) Seulement sur demande
 (..) Sólo bajo pedido

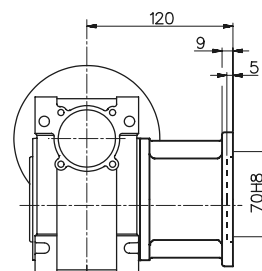
- Peso senza motore ~3.5 kg
 - Weight without motor ~3.5 kg
 - Gewicht ohne Motor ~3.5 kg
 - Poids sans moteur ~3.5 kg
 - Peso sin motor ~3.5 kg

Per le dimensioni relative alla zona attacco motore (Pm, Dm, bm, tm) fare riferimento alla tabella di pag. 333.
 For the dimensions concerning the motor connection area (Pm, Dm, bm, tm) please refer to the table shown at page 333.
 Zu den Abmessungen des Motoranschlußflansches (Pm, Dm, bm, tm) siehe Tabelle auf Seite 333.
 Pour les dimensions concernant la zone de montage du moteur (Pm, Dm, bm, tm) lire SVP le tableau à la page 333.
 Para las magnitudes correspondientes a la zona del motor (Pm, Dm, bm, tm) consulte la tabla de la página 333.

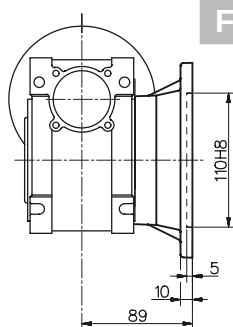
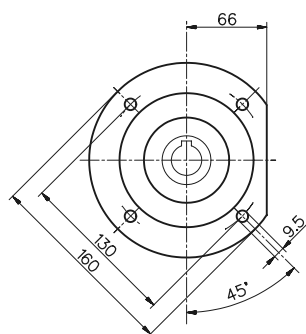
MCV



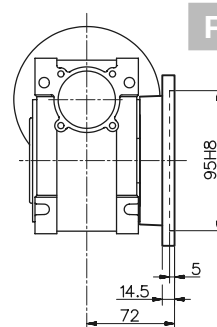
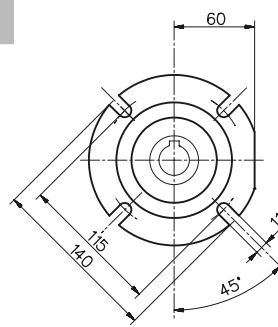
FA



FB



FC



FD

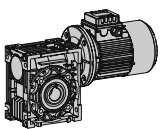
(..) Solo su richiesta
(..) Only on request
(..) Auf Wunsch
(..) Seulement sur demande
(..) Sólo bajo pedido

Uscita / Output / Abtrieb / Sortie / Salida		
D H8	b	t
25	8	28,3
(24)	(8)	(27,3)

- Peso comprensivo di motore
- Weight with motor
- Gewicht mit Motor
- Poids avec moteur
- Peso con motor

- Motori in esecuzione speciale
- Motor with special execution
- Motoren in Spezialgeometrie möglich
- Moteurs avec exécution spéciale
- Motores con ejecución especial

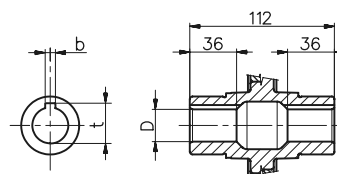
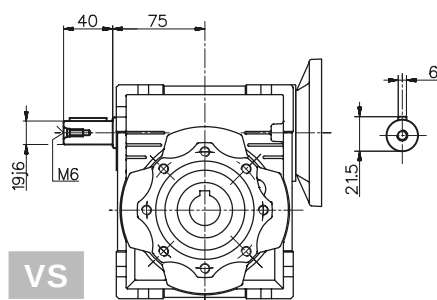
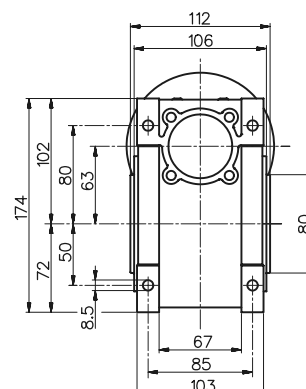
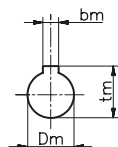
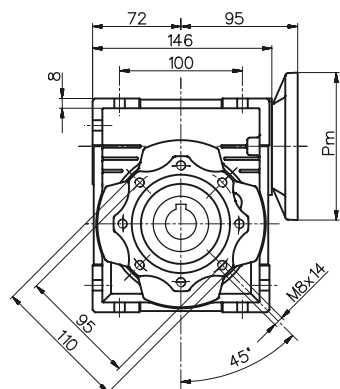
050	Motore normale / Standard motor / Normaler Motor / Moteur normal / Motor normal				Motore autofrenante / Brake motor / Bremsmotor / Moteur frein / Motor-freno			
	g2	X	Y	~kg	g2	X	Y	~kg
080	121,5	197,5	157,9	12,3	121,5	270,5	157,9	15,4



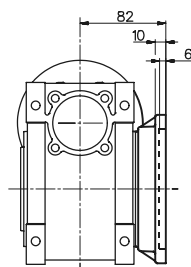
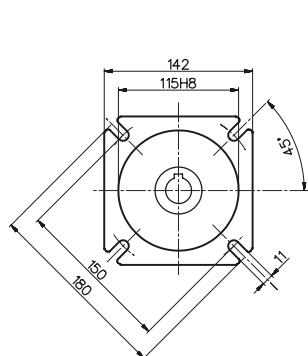
063

Dimensioni / Dimensions / Abmessungen / Encombres / Dimensiones

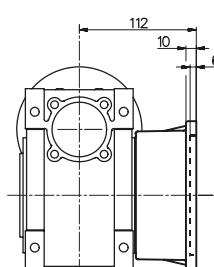
NMRV



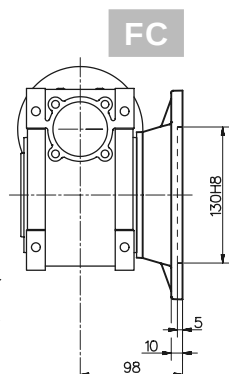
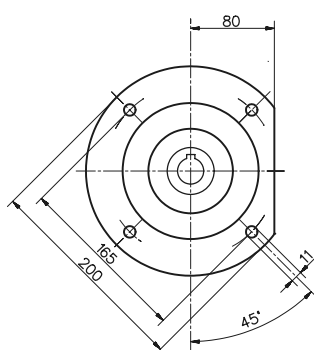
VS



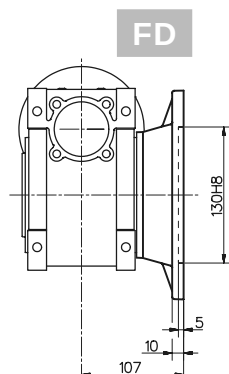
FA



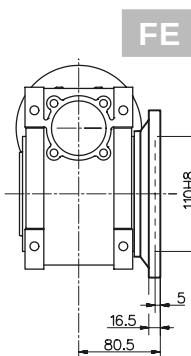
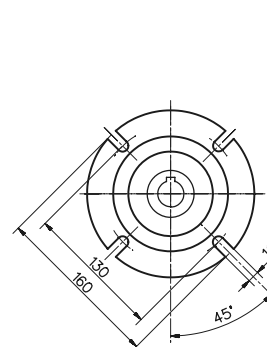
FB



FC



FD



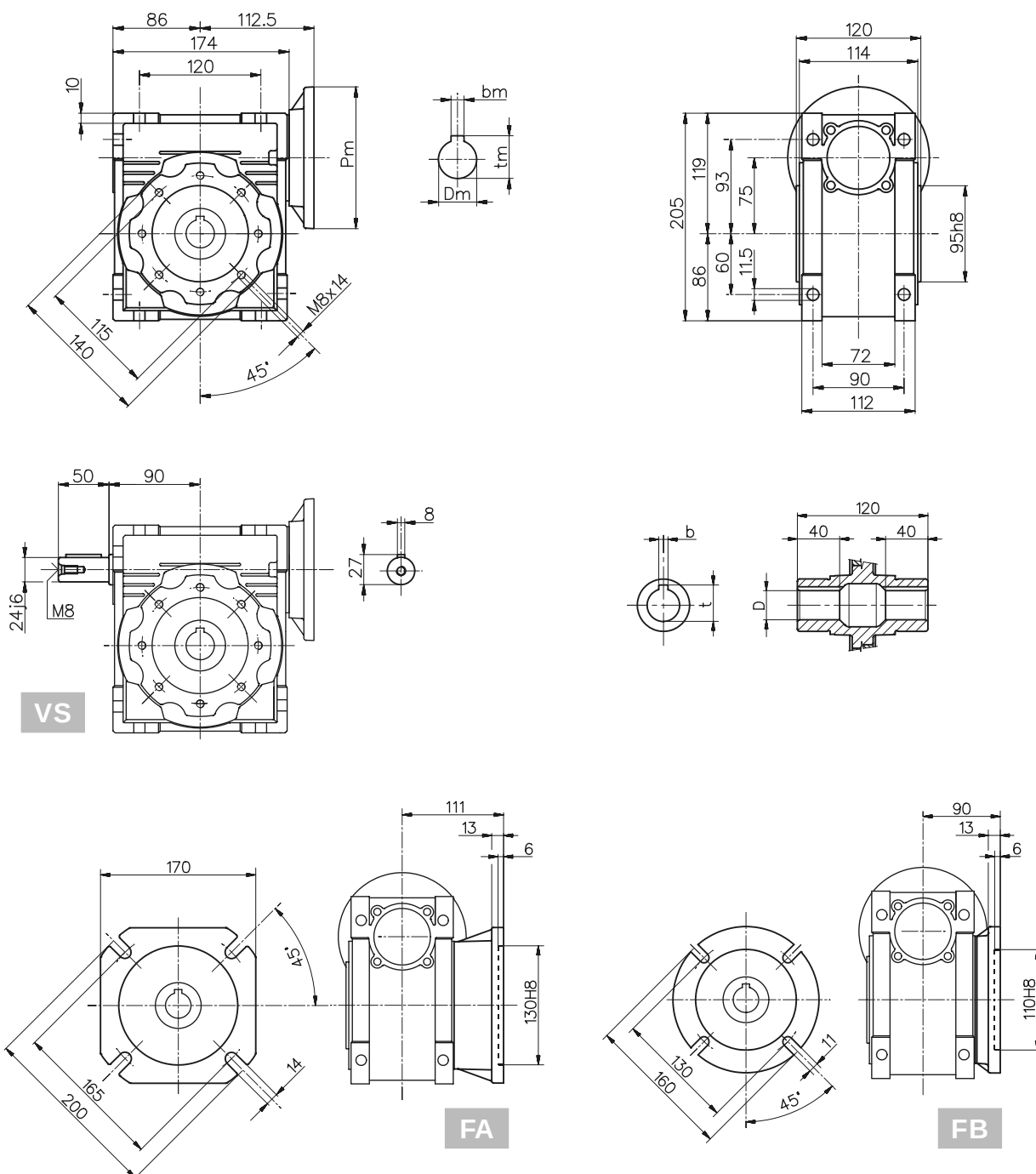
FE

Uscita / Output / Abtrieb / Sortie / Salida		
D H8	b	t
25	8	28,3
(28)	(8)	(31,3)

(..) Solo su richiesta
 (..) Only on request
 (..) Auf Wunsch
 (..) Seulement sur demande
 (..) Sólo bajo pedido

- Peso senza motore ~6.2 kg
 - Weight without motor ~6.2 kg
 - Gewicht ohne Motor ~6.2 kg
 - Poids sans moteur ~6.2 kg
 - Peso sin motor ~6.2 kg

Per le dimensioni relative alla zona attacco motore (Pm, Dm, bm, tm) fare riferimento alla tabella di pag. 333.
 For the dimensions concerning the motor connection area (Pm, Dm, bm, tm) please refer to the table shown at page 333.
 Zu den Abmessungen des Motoranschlußflansches (Pm, Dm, bm, tm) siehe Tabelle auf Seite 333.
 Pour les dimensions concernant la zone de montage du moteur (Pm, Dm, bm, tm) lire SVP le tableau à la page 333.
 Para las magnitudes correspondientes a la zona del motor (Pm, Dm, bm, tm) consulte la tabla de la página 333.

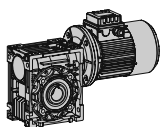


Uscita / Output / Abtrieb / Sortie / Salida		
D H8	b	t
28	8	31,3
(35)	(10)	(38,3)

(..) Solo su richiesta
 (..) Only on request
 (..) Auf Wunsch
 (..) Seulement sur demande
 (..) Sólo bajo pedido

- Peso senza motore ~9 kg
 - Weight without motor ~9 kg
 - Gewicht ohne Motor ~9 kg
 - Poids sans moteur ~9 kg
 - Peso sin motor ~9 kg

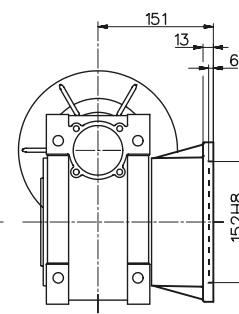
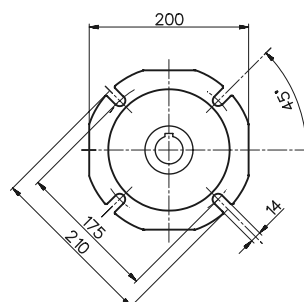
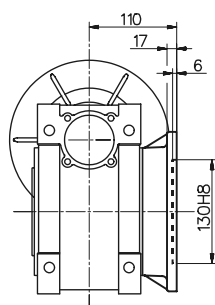
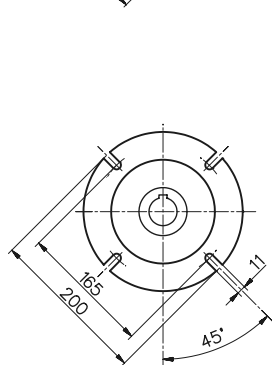
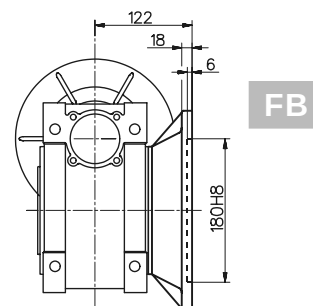
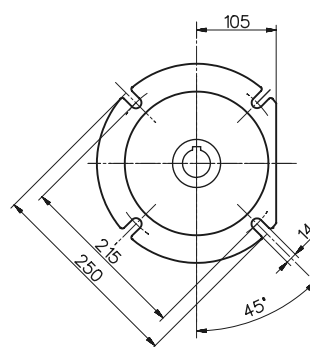
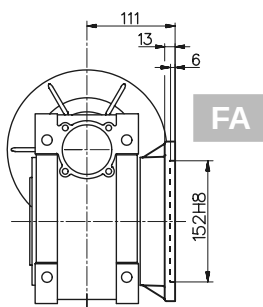
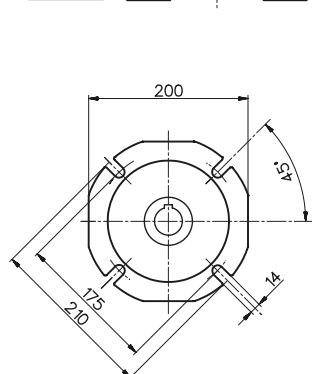
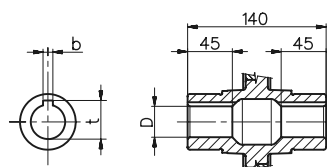
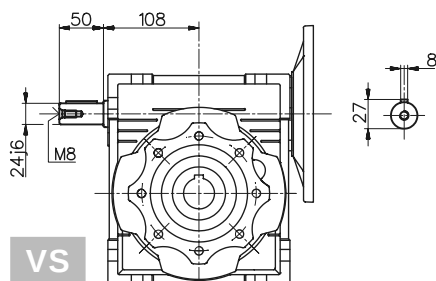
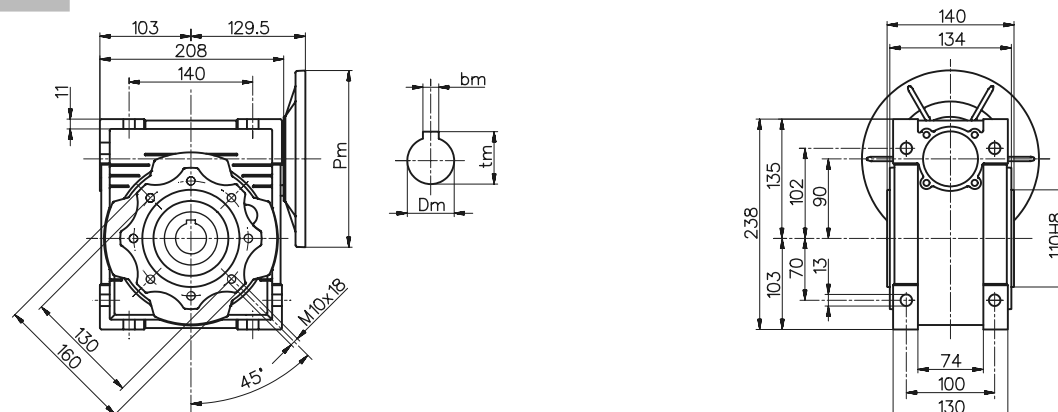
Per le dimensioni relative alla zona attacco motore (Pm, Dm, bm, tm) fare riferimento alla tabella di pag. 333.
 For the dimensions concerning the motor connection area (Pm, Dm, bm, tm) please refer to the table shown at page 333.
 Zu den Abmessungen des Motoranschlußflansches (Pm, Dm, bm, tm) siehe Tabelle auf Seite 333.
 Pour les dimensions concernant la zone de montage du moteur (Pm, Dm, bm, tm) lire SVP le tableau à la page 333.
 Para las magnitudes correspondientes a la zona del motor (Pm, Dm, bm, tm) consulte la tabla de la página 333.



090

Dimensioni / Dimensions / Abmessungen / Encombresments / Dimensiones

NMRV



Uscita / Output / Abtrieb / Sortie / Salida		
D H8	b	t
35	10	38,3
(38)	(10)	(41,3)

(..) Solo su richiesta

(..) Only on request

(..) Auf Wunsch

(..) Seulement sur demande

(..) Sólo bajo pedido

- Peso senza motore ~13 kg

- Weight without motor ~13 kg

- Gewicht ohne Motor ~13 kg

- Poids sans moteur ~13 kg

- Peso sin motor ~13 kg

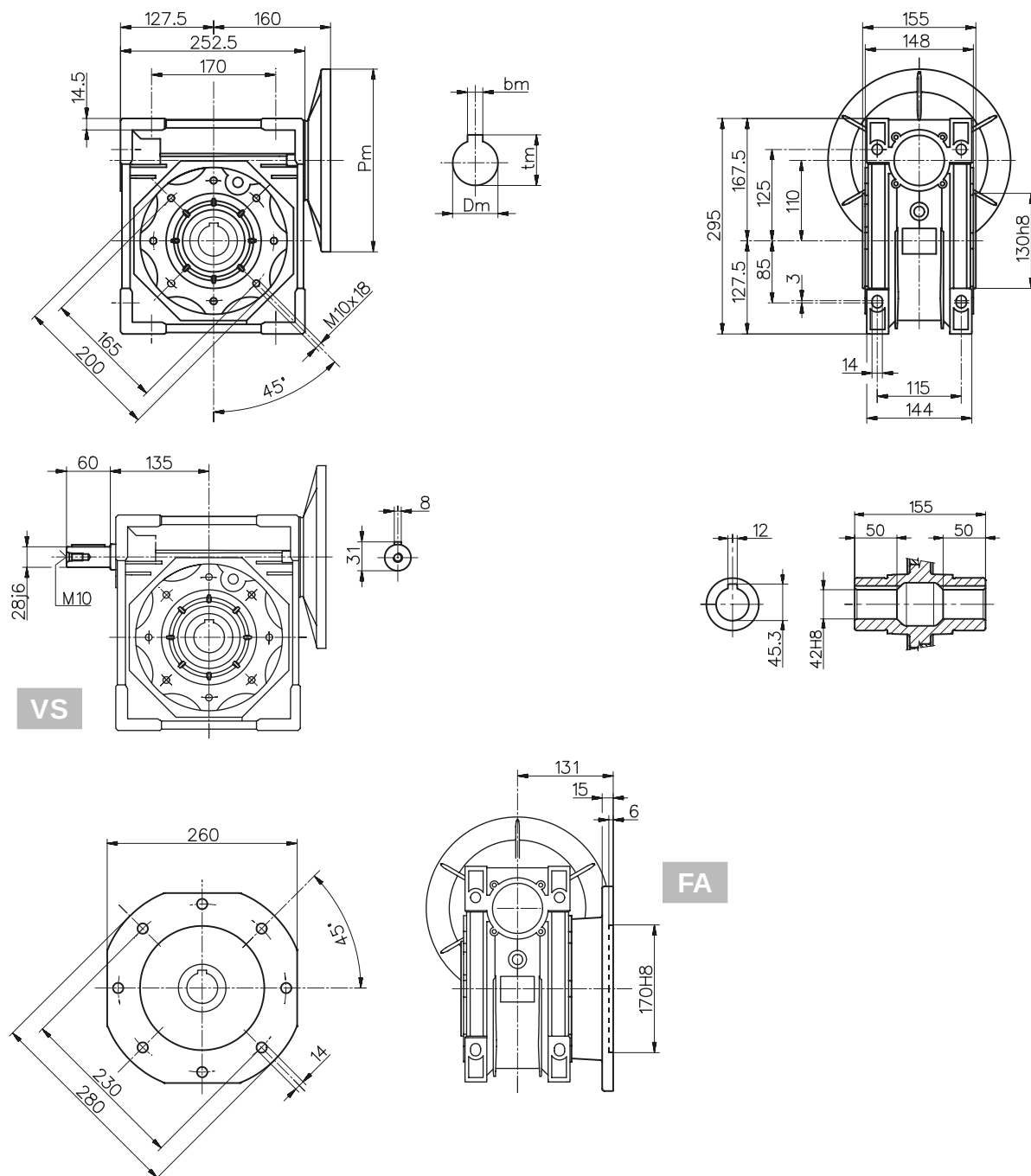
Per le dimensioni relative alla zona attacco motore (Pm, Dm, bm, tm) fare riferimento alla tabella di pag. 333.

For the dimensions concerning the motor connection area (Pm, Dm, bm, tm) please refer to the table shown at page 333.

Zu den Abmessungen des Motoranschlußflansches (Pm, Dm, bm, tm) siehe Tabelle auf Seite 333.

Pour les dimensions concernant la zone de montage du moteur (Pm, Dm, bm, tm) lire SVP le tableau à la page 333.

Para las magnitudes correspondientes a la zona del motor (Pm, Dm, bm, tm) consulte la tabla de la página 333.



- Peso senza motore ~?? kg
- Weight without motor ~?? kg
- Gewicht ohne Motor ~?? kg
- Poids sans moteur ~?? kg
- Peso sin motor ~?? kg

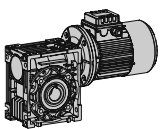
Per le dimensioni relative alla zona attacco motore (Pm, Dm, bm, tm) fare riferimento alla tabella di pag. 333.

For the dimensions concerning the motor connection area (Pm, Dm, bm, tm) please refer to the table shown at page 333.

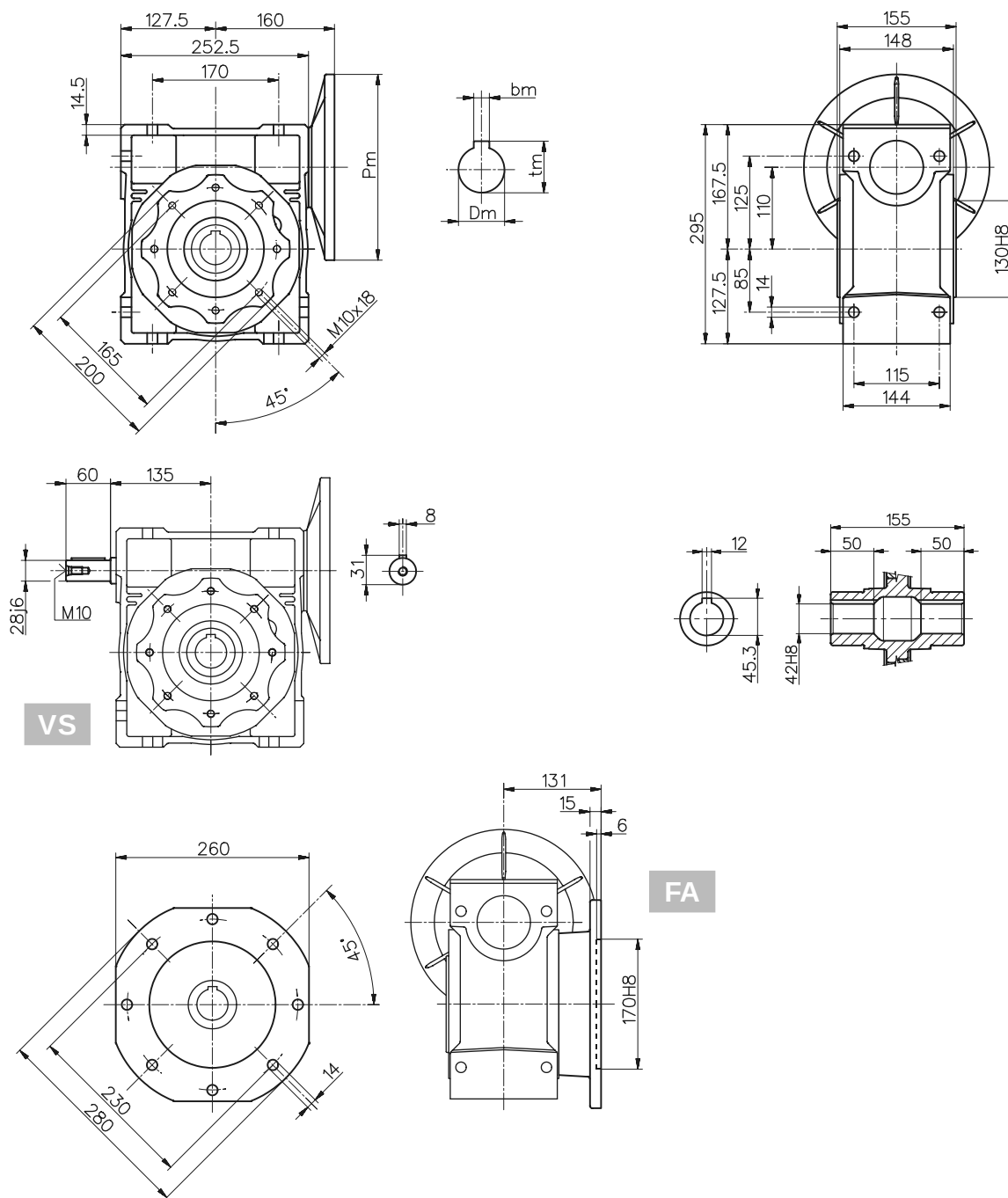
Zu den Abmessungen des Motoranschlußflansches (Pm, Dm, bm, tm) siehe Tabelle auf Seite 333.

Pour les dimensions concernant la zone de montage du moteur (Pm, Dm, bm, tm) lire SVP le tableau à la page 333.

Para las magnitudes correspondientes a la zona del motor (Pm, Dm, bm, tm) consulte la tabla de la página 333.

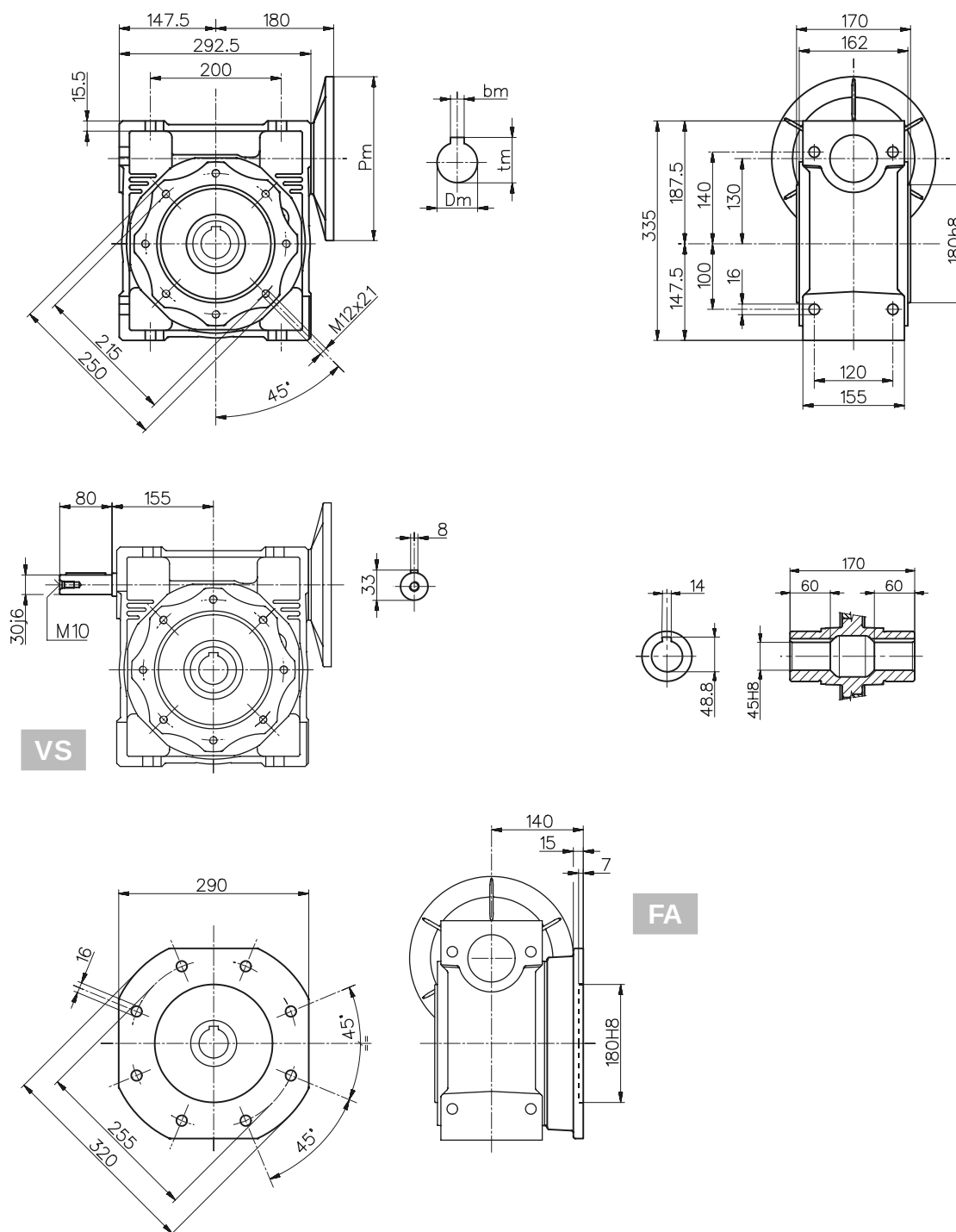


NMRV



- Peso senza motore ~35 kg
- Weight without motor ~35 kg
- Gewicht ohne Motor ~35 kg
- Poids sans moteur ~35 kg
- Peso sin motor ~35 kg

Per le dimensioni relative alla zona attacco motore (Pm, Dm, bm, tm) fare riferimento alla tabella di pag. 333.
 For the dimensions concerning the motor connection area (Pm, Dm, bm, tm) please refer to the table shown at page 333.
 Zu den Abmessungen des Motoranschlußflansches (Pm, Dm, bm, tm) siehe Tabelle auf Seite 333.
 Pour les dimensions concernant la zone de montage du moteur (Pm, Dm, bm, tm) lire SVP le tableau à la page 333.
 Para las magnitudes correspondientes a la zona del motor (Pm, Dm, bm, tm) consulte la tabla de la página 333.



- Peso senza motore ~48 kg
- Weight without motor ~48 kg
- Gewicht ohne Motor ~48 kg
- Poids sans moteur ~48 kg
- Peso sin motor ~48 kg

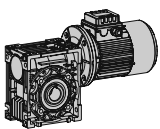
Per le dimensioni relative alla zona attacco motore (Pm, Dm, bm, tm) fare riferimento alla tabella di pag. 333.

For the dimensions concerning the motor connection area (Pm, Dm, bm, tm) please refer to the table shown at page 333.

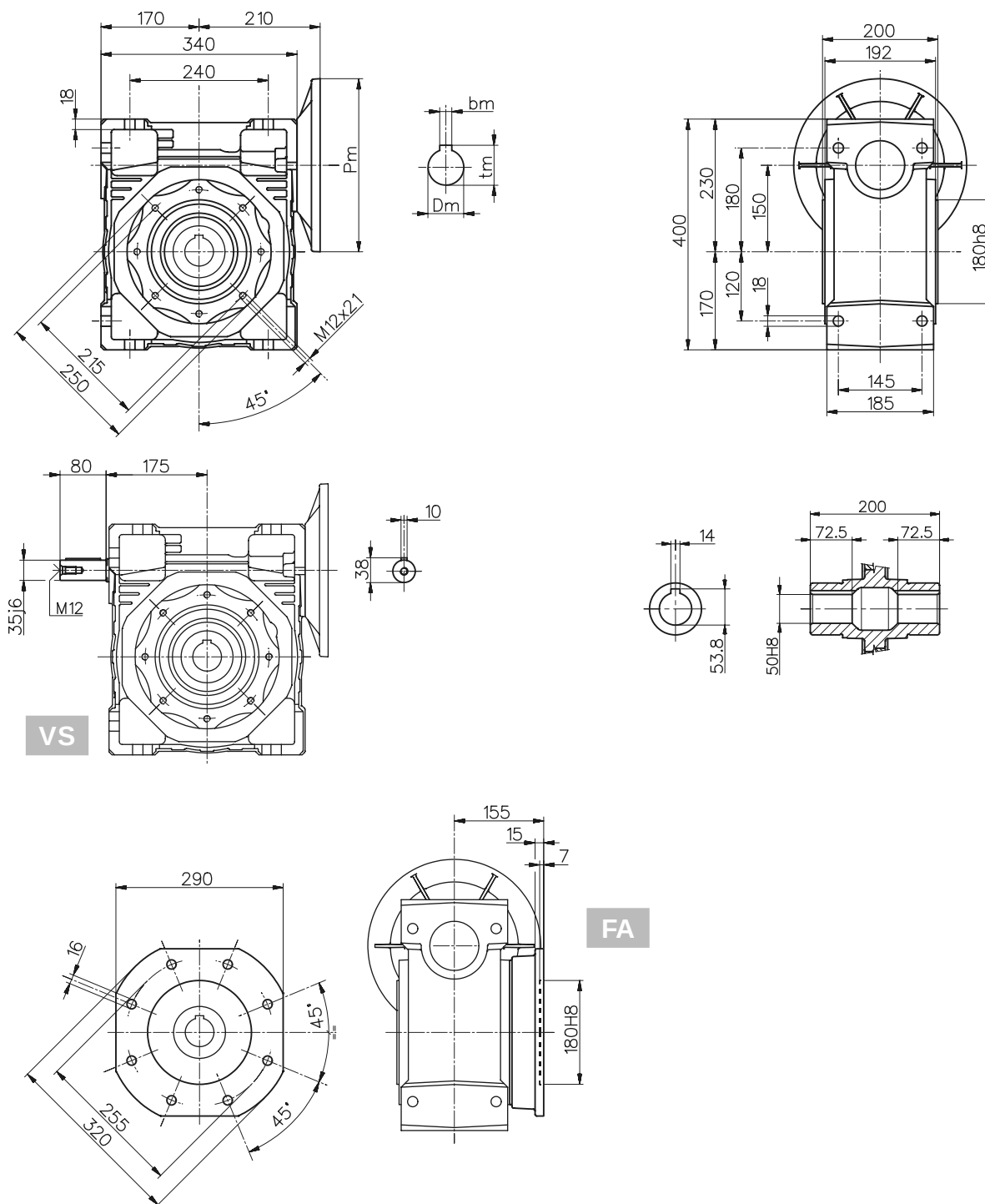
Zu den Abmessungen des Motoranschlußflansches (Pm, Dm, bm, tm) siehe Tabelle auf Seite 333.

Pour les dimensions concernant la zone de montage du moteur (Pm, Dm, bm, tm) lire SVP le tableau à la page 333.

Para las magnitudes correspondientes a la zona del motor (Pm, Dm, bm, tm) consulte la tabla de la página 333.



NMRV



- Peso senza motore ~84 kg
- Weight without motor ~84 kg
- Gewicht ohne Motor ~84 kg
- Poids sans moteur ~84 kg
- Peso sin motor ~84 kg

Per le dimensioni relative alla zona attacco motore (Pm, Dm, bm, tm) fare riferimento alla tabella di pag. 333.
 For the dimensions concerning the motor connection area (Pm, Dm, bm, tm) please refer to the table shown at page 333.
 Zu den Abmessungen des Motoranschlußflansches (Pm, Dm, bm, tm) siehe Tabelle auf Seite 333.
 Pour les dimensions concernant la zone de montage du moteur (Pm, Dm, bm, tm) lire SVP le tableau à la page 333.
 Para las magnitudes correspondientes a la zona del motor (Pm, Dm, bm, tm) consulte la tabla de la página 333.